

Primer sermón

{El Compasivo se estableció sobre el Trono}

Ciertamente, todas las alabanzas son para Allah. Lo alabamos, buscamos Su ayuda y pedimos Su perdón. Nos refugiamos en Allah del mal de nuestras propias almas y de nuestras malas acciones. A quien Allah guía, nadie lo puede desviar; y a quien Él desvía, nadie lo puede guiar. Atestiguo que no hay más divinidad que Allah, Único, sin asociados, y atestiguo que Muhammad es Su siervo y Mensajero. {¡Oh, creyentes! Teman a Allah como es debido y no mueran sino como musulmanes} [Al 'Imran: 102].

Amma ba'du (A continuación); ¡Oh, musulmanes!: Ciertamente, entre las cosas que aumentan la fe y fortalecen la certeza se encuentra la reflexión sobre las criaturas del cosmos de Allah y la meditación en Sus versículos de la legislación (la revelación). Pues la grandeza de las criaturas y la belleza de su creación demuestran la grandeza del Creador y la magnificencia de Su obra. Dijo el Altísimo: {En la creación de los cielos y de la Tierra y en la sucesión del día y de la noche hay signos para los dotados de intelecto} [Al 'Imran: 190].

Y entre las criaturas más grandiosas se encuentra el Kursi (el Escabel) del Señor, Poderoso y Majestuoso, tal como lo describió Allah, el Altísimo, al decir: {Su Trono abarca los cielos y la Tierra} [Al-Baqarah: 255] [Nota del traductor: De acuerdo con los sabios de la Sunnah, el Kursi es el lugar de los Pies de Allah, y García lo traduce contextualmente como Trono en este versículo]. Y el Kursi es el lugar de los dos Pies de Allah, el Altísimo. Dijo Ibn Abbas, que Allah esté complacido con ambos: «El Kursi es el lugar de Sus Pies, y el Trono ('Arsh) nadie puede medir su dimensión» [Narrado por Al-Hakim, quien lo autenticó, y Ad-Dahabi coincidió con él]. Por este se nombró al versículo más grandioso del Libro de Allah, el Altísimo. De Ubai bin Ka'b, que Allah esté complacido con él, dijo: El Mensajero de Allah, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: «¡Oh, Abu Al-Mundir! ¿Sabes cuál es el versículo del Libro de Allah que tienes contigo que

es el más grandioso?». Dijo: Dije: Allah y Su Mensajero saben más. Dijo: «¡Oh, Abu Al-Mundir! ¿Sabes cuál es el versículo del Libro de Allah que tienes contigo que es el más grandioso?». Dijo: Dije: {¡Allah! No existe nada ni nadie con derecho a ser adorado excepto Él, el Viviente, el Sustentador de todo} [Al-Baqarah: 255]. Dijo: Entonces me golpeó en el pecho y dijo: «¡Por Allah! Que te sea grato el conocimiento, ¡oh, Abu Al-Mundir!» [Narrado por Muslim].

.

Siervos de Allah: Si el Kursi del Señor, Poderoso y Majestuoso, ha alcanzado esta dimensión tan grandiosa y ha rodeado los siete cielos y las tierras, sepan que el Trono ('Arsh) del Compasivo, sobre el cual nuestro Señor se estableció de una manera que corresponde a Su majestad y grandeza, es aún más grande y majestuoso. Dijo el Altísimo: {El Compasivo se estableció sobre el Trono} [Ta-Ha: 5]. Y dijo el Altísimo: {Él es Quien creó los cielos y la Tierra en seis eras, y Su Trono estaba sobre el agua} [Hud: 7]. Y Allah, el Altísimo, mencionó Su Trono en Su Libro en numerosos lugares, describiéndolo con la grandeza, por lo que dijo: {¡Allah! No hay otra divinidad excepto Él, a Él me encomiendo y Él es el Señor del Trono grandioso} [At-Tawbah: 129]. Y lo describió como generoso, poseedor de los atributos más elevados y sublimes, diciendo: {¡Exaltado sea Allah, el Verdadero Rey! No hay otra divinidad excepto Él, Señor del Trono generoso} [Al-Mu'minun: 116].

.

Y el noble Mensajero, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, nos informó sobre la dimensión del Trono y que es de un tamaño grandioso. De Abu Darr, que Allah esté complacido con él, que el Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: «¡Oh, Abu Darr! No son los siete cielos en comparación con el Kursi sino como un anillo arrojado en una tierra desértica, y la superioridad del Trono sobre el Kursi es como la superioridad de ese desierto sobre el anillo» [Narrado por Ibn Hibban en su Sahih].

.

Y el Trono es el techo de las criaturas, tal como consta en el hadiz de Abu Hurayrah, que Allah esté complacido con él, que el Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: «Cuando pidan a Allah, pídanle el Al-

Firdaws, porque es el centro del Paraíso y lo más elevado de él, y por encima de este se encuentra el Trono del Compasivo, y de allí brotan los ríos del Paraíso» [Narrado por Al-Bujari].

.

Y es la criatura más pesada, pues se transmitió en el hadiz: «Glorificado sea Allah y alabado sea, tanto como el número de Sus criaturas, Su complacencia personal, el peso de Su Trono y la tinta de Sus palabras» [Narrado por Muslim del hadiz de Juwayriyah, que Allah esté complacido con ella]. Dijo Sheijul Islam Ibn Taymiyyah —que Allah le tenga misericordia—: «Esto aclara que el peso del Trono es el más pesado de todos los pesos».

.

Siervos de Allah: Ciertamente Allah, el Altísimo, dispuso para el Trono pilares sobre los que se sostiene. De Abu Sa'id Al-Judri, que Allah esté complacido con él, dijo: El Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: «No prefieran a unos profetas sobre otros, pues los seres humanos quedarán inconscientes el Día de la Resurrección, y yo seré el primero para quien se abrirá la tierra, y de pronto veré a Moisés asido a uno de los pilares del Trono; no sé si él estuvo entre los que quedaron inconscientes o si le bastó con la inconsciencia de la primera vez» [Muttafaqun 'Alaih: Acordado por Al-Bujari y Muslim].

.

Y Allah, el Altísimo, ha encomendado a ángeles nobles que lo carguen. Dijo Allah, el Altísimo: {y ese día, ocho [ángeles] portarán el Trono de tu Señor por encima de ellos} [Al-Haqqah: 17]. Y ellos son ángeles cuya inmensidad de creación nadie conoce excepto Allah, el Altísimo. Dijo Allah, el Altísimo: {Los [ángeles] que portan el Trono y los que están a su alrededor glorifican con alabanzas a su Señor, creen en Él y piden perdón por los creyentes} [Gafir: 7]. Y en el hadiz de Jabir bin Abdullah, que Allah esté complacido con ambos, del Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: «Se me ha permitido hablar de uno de los ángeles de Allah de entre los portadores del Trono: la distancia que hay entre el lóbulo de su oreja y su hombro es la marcha de setecientos años» [Narrado por Abu Dawud y autenticado por Al-Albani].

•

¡Oh, musulmanes!: Y Allah, el Altísimo, ha distinguido a Su Trono con numerosas particularidades y lo ha honrado con grandiosas virtudes. Entre ellas: el pacto que Allah escribió y colocó por encima del Trono como confirmación y énfasis. De Abu Hurayrah, que Allah esté complacido con él, dijo: El Mensajero de Allah, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: «Ciertamente Allah escribió un libro antes de crear a la creación: "Ciertamente Mi misericordia prevalece sobre Mi ira", y este se encuentra escrito junto a Él por encima del Trono» [Narrado por Al-Bujari].

•

Y entre las cosas con las que Allah, el Altísimo, distinguió al Trono: que dispuso que las almas de los mártires vuelen libremente y se refugien en lámparas colgadas de él. De Abdullah bin Mas'ud, que Allah esté complacido con él, dijo: El Mensajero de Allah, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo sobre los mártires: «Sus almas están en el interior de aves verdes que tienen lámparas colgadas del Trono, van por el Paraíso por donde quieren y luego se refugian en esas lámparas» [Narrado por Muslim].

•

Glorificado sea Allah y alabado sea, el Rey Supremo, Poseedor de la Majestad y el Honor, de la Grandeza y la Magnificencia. Que Allah nos bendiga a ustedes y a mí en el Grandioso Corán, y nos beneficie con lo que contiene de versículos y sabio recuerdo. Digo estas palabras mías y pido perdón a Allah por mí y por ustedes por todo pecado, y me arrepiento ante Él; pídanle perdón y arrepíentense ante Él, ciertamente Él es el Absolvedor, el Misericordioso.

•

Segundo sermón

Las alabanzas son para Allah, Señor de los mundos, y atestiguo que no hay más divinidad que Allah, Único, sin asociados, y atestiguo que Muhammad es Su siervo y Mensajero, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, con su familia y con todos sus compañeros.

•
Amma ba'du: Les encomiendo y me encomiendo a mí mismo el temor (Taqwa) de Allah, el Altísimo, pues quien teme a Allah, Él lo protege, lo preserva y lo cobija. Dijo el Altísimo: {¡Oh, creyentes! Si temen a Allah, Él les concederá el criterio [para distinguir el bien del mal], borraré sus malas acciones y los perdonará. Allah es el poseedor del favor inmenso} [Al-Anfal: 29].

•
¡Oh, musulmanes!: Ciertamente, entre lo que el Señor, el Altísimo, declaró explícitamente en Su Libro, y sobre lo cual se transmitieron de forma masiva (Tawatur) los hadices proféticos, y en lo que concordó unánimemente la Gente de la Sunnah y la Comunidad (Ahlus-Sunnah wal-Jama'ah), es que Allah, el Altísimo, se estableció sobre el Trono —es decir: se elevó y subió—, un establecimiento que corresponde a Su majestad, no como el establecimiento de las criaturas. Dijo el Altísimo: {No hay nada ni nadie semejante a Allah, y Él todo lo oye, todo lo ve} [Ash-Shura: 11].

•
Pues Allah, el Altísimo, está elevado sobre Su Trono, y Su Trono está en el cielo por encima de Sus criaturas. Dijo el Imam Al-Awza'i —que Allah le tenga misericordia—: «Nosotros —cuando los Tabi'un (sucesores) eran numerosos— decíamos: "Ciertamente Allah, Poderoso y Majestuoso, está por encima de Su Trono, y creemos en lo que se ha transmitido en la Sunnah acerca de Sus atributos"».

•
Y esta es la creencia de los predecesores (Salaf) de la Nación y de los mejores de ella, y sobre ella marcharon los cuatro Imames. Dijo el Imam Abu Hanifah —que Allah le tenga misericordia—: «Reconocemos que Allah, el Altísimo, se estableció sobre el Trono sin que tuviera ninguna necesidad de ello». Y se le dijo al Imam Malik —que Allah le tenga misericordia—: «¿Cómo se estableció?». Y dijo: «El establecimiento es comprendido (conocido por los textos), pero el cómo es desconocido, y preguntar sobre esto es una innovación (Bid'ah)». Y dijo el Imam Ash-Shafi'i —que Allah le tenga misericordia—: «La postura en la Sunnah en la

que me encuentro, y en la que vi a aquellos que conocí, como Sufyan, Malik y otros, es: el reconocimiento del testimonio de que no hay más divinidad que Allah y que Muhammad es el Mensajero de Allah, y que Allah está sobre Su Trono en Su cielo». Y dijo el Imam Ahmad bin Hanbal —que Allah le tenga misericordia—: «La gente del conocimiento sabe bien que por encima de los siete cielos se encuentran el Kursi, el Trono y la Tabla Protegida (Al-Lawh Al-Mahfud)».

.

Así pues, el dichoso es quien se aferra al Libro y a la Sunnah, cree en lo que Allah, el Altísimo, Se describió a Sí mismo y en lo que Su Mensajero, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, informó sobre Él, y se mantiene firme en lo que el Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, y sus compañeros, que Allah esté complacido con todos ellos, profesaban; sin alterar el sentido (Tahrif), sin negar el atributo (Ta'til), sin indagar en el cómo (Takyif) y sin asimilarlo a la creación (Tamzil).

.

¡Oh Allah! Perdona a los musulmanes y a las musulmanas, a los vivos de entre ellos y a los fallecidos. Señor nuestro, retira de nosotros la calamidad, las epidemias, las adversidades y las penurias; perpetúa sobre nosotros las bendiciones y aleja de nosotros los castigos. Purifica nuestras almas, pues Tú eres el mejor en purificarlas. Señor nuestro, danos bienestar en esta vida y bienestar en la otra, y líbranos del castigo del Fuego. ¡Oh Allah! Protege a Kuwait y a su pueblo de todo mal y daño, y haz de esta nación un lugar seguro y pacífico, así como al resto de los países de los musulmanes. ¡Oh Allah! Protege a nuestros hermanos que custodian las fronteras, a las fuerzas de seguridad, de defensa, a la guardia nacional y a todos los encargados de la seguridad del país, y afirma la tierra bajo sus pies.

¡Oh Allah! Guía a nuestro Emir y a su Príncipe Heredero hacia lo que amas y te complace, y tómalos por sus frentes hacia la piedad y el temor de Ti. Y nuestra última súplica es: Las alabanzas son para Allah, Señor de los mundos.

.